



# ARZTBESCHEINIGUNG

## ZUR VORLAGE BEIM ZOLL

**Sehr geehrte Damen und Herren,**

diese Bescheinigung ermächtigt den Patienten, das unten aufgeführte Medikament mit an Bord zu nehmen. Es muss bei Raumtemperatur gelagert und bruch sicher transportiert werden.

# MEDICAL CERTIFICATE

## FOR PRESENTATION TO CUSTOMS

**Dear Sir/Madam,**

This certificate authorises the patient to take the medication listed below on board. It must be stored at room temperature and transported without risk of breakage.

**Name**      **Name**

**Geb.-Datum**      **Date of birth**

**Reiseziel**      **Travel destination**

**Der/die Patient/in benötigt eine vorbeugende Behandlung gegen bzw. eine Therapie nach einer Thrombose. Eine Selbstinjektion mit dem folgenden Medikament ist für ihn/sie auch auf Reisen unabdingbar:**



**Medikamentenbezeichnung**

**The patient requires preventive treatment/therapy for or following thrombosis. Self-injection with the following medication is imperative for him/her, including when travelling:**

**Name of the medication**

Dies ist ein Medikament, das weder Betäubungsmittel noch kontaminiertes Blutderivat beinhaltet. Der/die Patient/in ist mit der Selbstbehandlung vertraut und kann genau abschätzen, wann er/sie welche Dosis davon benötigt.

Die vorliegende Menge dient der regelmäßigen vorbeugenden Behandlung oder Therapie und berücksichtigt zusätzlich eventuellen Mehrbedarf für Notfälle.

Ein Verlust des Medikamentes kann schwere gesundheitliche Folgen für meine/n Patienten/in haben.

This is a medication that contains neither narcotics nor contaminated blood derivatives. The patient is familiar with self-treatment and can estimate exactly when he/she requires which dose of the medication.

The amount provided is for regular preventive treatment or therapy and also takes into account any additional requirements for emergencies.

Loss of the medication can have serious health consequences for my patient.

**Name/Unterschrift Arzt/Stempel**

**Name/signature of physician/stamp**

Spritzanleitungsvideo:  
[www.thromboseportal.eu/  
injektionsanleitung](http://www.thromboseportal.eu/injektionsanleitung)

**Vielen Dank für Ihre  
Kooperation!**

Video with instructions  
for injection:  
[www.thromboseportal.eu/  
injektionsanleitung](http://www.thromboseportal.eu/injektionsanleitung)

**Thank you for  
your cooperation!**